

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

ADMINISTRATION DES BÂTIMENTS PUBLICS

DIVISION DES TRAVAUX NEUFS

AVIS D'ADJUDICATION

Le **vendredi 26 novembre 2004** à 10:00 heures du matin, il sera procédé aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, à l'ouverture de la soumission concernant

les travaux d'installation de traitement d'eau à exécuter dans l'intérêt du Lycée du Nord à Wiltz - phase II.

Envergure de l'objet:

Dimensions du grand bassin: 25 x 12,5 m

installation de traitement d'eau du bassin

- 3 filtres multicouches, 1 réservoir tampon en acier inoxydable

- conduites en inox - PEHD- galvanisées
- 2 échangeurs de chaleur tubulaires
- 3 pompes, 12 projecteurs sous-marins

Dimensions du bassin d'ap-

prentissage: 12,5 x 6,00 m installation de traitement d'eau du bassin

- 2 filtres multicouches, 1 réservoir tampon en acier inoxydable
- conduites en inox - PEHD- galvanisées
- 1 échangeur de chaleur tubulaire, 2 pompes,
- 2 projecteurs sous-marins

Partie commune:

- 1 installation de dosage automatique de chlore granulé à 2 départs
- souffleur d'air pour contre-lavage filtre
- 2 compresseurs pour la génération de l'air
- installation électrique de commande et de réglage

Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires.

La durée des travaux est de **190** jours ouvrables à débuter en mars 2005.

Les amateurs sont tenus d'introduire leur **candidature écrite** au moins 1 jour ouvrable avant de retirer le dossier de soumission à

l'Administration des Bâtiments publics "Soumissions"

Boîte Postale 112

L-2011 Luxembourg

Télécopieur: 46 19 19 - 555

Les plans, cahiers de charges et bordereaux de soumission sont à la disposition des candidats à l'adresse de l'administration à partir du **jeudi 7 octobre 2004 au 12 novembre 2004.**

Les pièces conformes aux prescriptions du règlement grand-ducal du 7 juillet 2003 et portant l'inscription: "**Soumission pour les travaux d'installation de traitement d'eau dans l'intérêt du Lycée du Nord à Wiltz.**" doivent se trouver aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, avant l'heure fixée pour l'ouverture

Le présent avis a été communiqué le 4 octobre 2004 au Supplément du Journal Officiel des CEE aux fins de publication.

Luxembourg, le 4 octobre 2004

Le ministre des Travaux publics
Claude Wiseler

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

ADMINISTRATION DES BÂTIMENTS PUBLICS

DIVISION DE LA GESTION DU PATRIMOINE

AVIS D'ADJUDICATION

Le **jeudi 28 octobre 2004** à 10:00 heures du matin, il sera procédé aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, à l'ouverture de la soumission concernant

les travaux de gros œuvre à exécuter dans l'intérêt de la reconstruction d'un mur de soutènement sis 18, rue des 3 Glands (ancien magasin du Höhl) à Luxembourg

Envergure de l'objet:

- démolition: 120 m³
- démontage de profilés métallique: 500 kg
- terrassement: 280 m³
- remblaiement: 230 m³
- béton armé: 110 m³
- coffrages: 350 m²
- armatures: 10.000 kg
- maçonnerie en pierres naturelles: 40 m³

Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires.

Le début des travaux est prévu pour décembre 2004.

La durée prévisible des travaux est de 20 jours ouvrables.

Les amateurs sont tenus d'introduire leur **candidature écrite** au moins 1 jour ouvrable avant de retirer le dossier de soumission à

l'Administration des Bâtiments publics "Soumissions"

Boîte Postale 112

L-2011 Luxembourg

Télécopieur: 46 19 19 - 555

Les plans, cahiers de charges et bordereaux de soumission sont à la disposition des candidats à l'adresse de l'administration à partir du **jeudi 7 octobre 2004.**

Les pièces conformes aux prescriptions du règlement grand-ducal du 7 juillet 2003 et portant l'inscription: "**Soumission les travaux de gros œuvre dans l'intérêt de la reconstruction d'un mur de soutènement sis 18, rue des 3 Glands (ancien magasin du Höhl)**" doivent se trouver aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, avant l'heure fixée pour l'ouverture.

Luxembourg, le 4 octobre 2004

Le ministre des Travaux publics
Claude Wiseler

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

ADMINISTRATION DES BÂTIMENTS PUBLICS

DIVISION DES TRAVAUX NEUFS

AVIS D'ADJUDICATION

Le **mercredi 3 novembre 2004** à 10:00 heures du matin, il sera procédé aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, à l'ouverture de la soumission concernant

la fourniture, l'installation et la configuration d'une infrastructure informatique dans l'intérêt du Centre de Recherche Public Santé à Luxembourg.

Envergure de l'objet:

- 5 serveurs informatiques avec réseau de stockage de données (SAN)
- 20 ordinateurs de bureau,
- 6 ordinateurs portables,
- 40 terminaux réseaux,
- logiciels clients et serveurs correspondants

- 3 imprimantes couleur A3,
- 3 imprimantes Noir & Blanc A4

1 copieuse grande capacité
Les travaux sont adjugés en bloc à prix unitaires

La durée des travaux est de 20 jours ouvrables.

La fourniture est prévue pour fin décembre 2004.

Les amateurs sont tenus d'introduire leur **candidature écrite** au moins 1 jour ouvrable avant de retirer le dossier de soumission à

l'Administration des Bâtiments publics "Soumissions"

Boîte Postale 112

L-2011 Luxembourg

Télécopieur: 46 19 19 - 555

Les plans, cahiers de charges et bordereaux de soumission sont à la disposition des candidats à l'adresse de l'administration au plutôt à partir du **jeudi 7 octobre 2004.**

Les pièces conformes aux prescriptions du règlement grand-ducal du 7 juillet 2003 et portant l'inscription: "**Soumission pour une infrastructure informatique dans l'intérêt du Centre de Recherche Public Santé à Luxembourg.**" doivent se trouver aux bureaux de l'administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à Luxembourg, avant l'heure fixée pour l'ouverture.

Luxembourg, le 4 octobre 2004

Le ministre des Travaux publics
Claude Wiseler

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

ADMINISTRATION DES BÂTIMENTS PUBLICS

DIVISION DES TRAVAUX NEUFS

APPEL DE CANDIDATURES

relatif à la mission d'architecture à attribuer dans l'intérêt de la construction

a) d'un dépôt pour les services des Ponts et Chaussées à Mersch

b) d'un dépôt pour les services des Ponts et Chaussées à Echternach

Adresse du pouvoir adjudicateur:

Ministère des Travaux publics

Administration des Bâtiments publics

10 rue du Saint-Esprit

L-1475 Luxembourg

Tél.: 46 19 19 - 1

Fax.: 46 19 19 - 555

Description de projet:

dépôt avec infrastructures pour:

a) les services des Ponts et Chaussées à Mersch

b) les services des Ponts et Chaussées à Echternach comprenant garages, ateliers, magasins, bureaux, équipements sociaux ainsi que l'équipement pour le service hivernal et le stockage de matériaux

Date limite et adresse pour le dépôt des demandes de participation: **19 novembre 2004.**

Administration des Bâtiments publics
a.m. de Mme Rita Biel
10, rue du St-Esprit
L-1475 Luxembourg

Conditions minimales de participation:

Capacité juridique

Certificat d'inscription au registre professionnel ou au registre de commerce, déclaration sous serment ou certificat, dans les conditions prévues par la législation de l'État membre où il est établi. Extrait du casier judiciaire ou, à défaut, document équivalent délivré par une autorité judiciaire ou administrative du pays d'origine ou de provenance.

Certificat délivré par l'autorité compétente de l'État membre selon lequel le prestataire est en règle avec ses obligations relatives au paiement des cotisations de sécurité sociale selon les dispositions légales du pays où il est établi.

Capacité technique

Liste des principaux services fournis au cours des trois dernières années, leurs montants, leurs dates et leurs destinataires publics ou privés.

Liste des travaux exécutés au cours des cinq dernières années, leurs montants, leurs dates et leurs destinations publics ou privés.

Indication des titres d'études et professionnels du candidat et de ses collaborateurs ainsi que des moyens techniques dont dispose le candidat.

Critères de sélection des participants

Sélection en fonction des compétences, expérience et fiabilité. Les candidats présenteront obligatoirement un dossier comprenant au moins:

- une liste des projets-références, réalisées au cours des 6 dernières années, d'usage d'envergure et de difficulté comparables à celles du projet pour lequel la candidature est posée; cette liste renseignera également sur les coûts, volumes et surfaces respectifs;
- une note présentant le candidat, ses moyens en personnel (titres, qualification, curriculum vitae, nombre d'employés) et ses équipements techniques et informatiques
- une note indiquant la manière dont le candidat assure sa présence à proximité des lieux d'exécution;
- une note renseignement sur le chiffre d'affaires du candidat pendant les années 2001, 2002 et 2003
- une note indiquant les motivations et arguments du candidat concernant le choix du projet et de la mission pour lesquels la candidature est posée

Autres documents à fournir:

- attestation de souscrip-

tion à une assurance responsabilité civile;

- attestation renseignant sur l'inscription au registre professionnel du pays d'origine

Toutes pièces doivent être rédigées en français ou allemand respectivement être accompagnées d'une traduction certifiée conforme en français ou en allemand.

En cas d'association momentanée, les pièces sont à produire individuellement pour chacun des bureaux de l'association momentanée; elles sont à compléter d'une note de synthèse qui reprend les indications cumulées de l'association momentanée.

La participation est réservée aux bureaux inscrits au registre professionnel suivant les prescriptions légales du pays d'origine.

Le présent avis a été communiqué à l'Office des Publications Officielles des Communautés Européennes le 1 octobre 2004 aux fins de publication.

Luxembourg, le 28 septembre 2004

Le ministre des Travaux publics,
Claude Wiseler

ADMINISTRATION DES SERVICES DE SECOURS AVIS D'ADJUDICATION

Le 22 novembre 2004 à 10.00 heures, il sera procédé dans la salle de conférence (1er étage) de la Direction de l'administration des services de secours, 1, rue Robert Stümper à L-2557 Luxembourg, à l'ouverture de la soumission publique relative à

la fourniture d'appareils recherche-personne suivant les spécificités techniques luxembourgeoises pour les besoins de l'administration des services de secours.

Les bordereaux de soumission et les cahiers des charges sont à la disposition des candidats à la Direction de l'administration de services de secours, 1, rue Robert Stümper à L-2557 Luxembourg (1er étage, bureau no. 106).

Les offres qui sont établies sur des bordereaux qui n'ont pas été retirés à l'adresse indiquée ci-avant ne sont pas prises en considération.

Les pièces conformes aux prescriptions du règlement grand-ducal du 7 juillet 2003 portant exécution de la loi du 30 juin 2003 sur les marchés publics et portant l'inscription: "Soumission pour la fourniture d'appareils recherche-personne suivant les spécificités techniques luxembourgeoises" devront être parvenues à la Direction de l'administration des services de secours, 1, rue Robert Stümper à L-2557 Luxembourg **avant le 22 novembre 2004 à 10.00 heures.**

Le présent avis a été communiqué au supplément du Journal Officiel des CEE, le 1er octobre 2004 aux fins de publication.